

## Zmluva o nájme pozemkov

súvisiacich s výstavbou a užívaním pozemných komunikácií a úprave práv a povinností spojených s užívaním týchto nehnuteľností do dňa účinnosti tejto zmluvy  
číslo R1 Nz-Se/ 001/2011/Mlynárce

uzatvorená v zmysle ustanovenia § 51 a § 663 a nasl. Občianskeho zákonníka v platnom znení

medzi zmluvnými stranami:

1. Prenajímateľ: **Rímskokatolícka cirkev Biskupstvo Nitra**  
Sídlo: Nám. Jána Pavla II. č. 7, 949 01 Nitra  
IČO: 355 930 08  
DIČ: 2021114722  
IČ DPH: SK 2021114722  
zastúpená: Mons. ThDr. Štefanom Vallom, PhD., riaditeľom biskupského úradu  
Bankov  
Číslo účtu

ďalej len ako „prenajímateľ“

a

2. Nájomca: **Slovenská republika zast. Ministerstvom dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR**  
Sídlo: Nám. slobody 6, P.O.BOX 100, 810 05 Bratislava  
IČO: 30416094  
DIČ: 2020799209

Ba

Kó

Čís

Štatutárny orgán: Ing. Ján Figel' - minister dopravy, výstavby a regionálneho rozvoja SR

Spĺnomocnenec oprávnený v mene nájomcu uzatvoriť a podpísať zmluvu :

**Národná diaľničná spoločnosť, a.s. na základe plnomocenstva zo dňa 04.01.2010**

Právna forma: Akciová spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel Sa, Vložka č. 3518/B

Sídlo: Mlynské Nivy 45, 821 09 Bratislava

Štatutárny orgán: Ing. Ján Kotuľa - predseda predstavenstva a generálny riaditeľ  
Ing. Viktória Chomová - členka predstavenstva

Osoba oprávnená k podpisu:

**Ing. Monika Nekolová - na základe plnomocenstva**

reg. zn. NDS: 418/2119/10700/2010 zo dňa 25.01.2010

IČO: 35 919 001

DIČ: 2021937775

IČ DPH: SK 2021937775

Bankové spoj

Číslo účtu:

(ďalej len ako „nájomca“)

za nasledujúcich podmienok:

### Článok I

#### Vlastnícke právo

1. Prenajímateľ je výlučným vlastníkom nehnuteľností – pozemkov, nachádzajúcich sa v katastrálnom území **Mlynárce, obec Nitra, okres Nitra**:
  - C-KN parcelné číslo **1070/1** o výmere 408 522 m<sup>2</sup>, druh pozemku orná pôda, vedeného na Katastrálnom úrade Nitra, Správe katastra Nitra, na LV č. 7386
  - C-KN parcelné číslo **1073/1** o výmere 41 520 m<sup>2</sup>, druh pozemku orná pôda, vedeného na Katastrálnom úrade Nitra, Správe katastra Nitra, na LV č. 7386
  - C-KN parcelné číslo **1073/11** o výmere 11 880 m<sup>2</sup>, druh pozemku zastavané plochy a nádvoria, vedeného na Katastrálnom úrade Nitra, Správe katastra Nitra, na LV č. 7386

2. Nájomca je stavebníkom koncesnej cesty R1 Nitra západ - Selenec v súlade s uznesením vlády SR č. 753/2007 zo dňa 5.septembra 2007, zaradenej do zoznamu projektov financovaných formou PPP.

## Článok II Predmet a účel nájmu

1. Prenajímateľ prenecháva do odplatného užívania nájomcovi časti pozemkov, oddelené z nehnuteľností citovaných v článku I., bod 1. tejto zmluvy geometrickým plánom na uzatváranie nájomných zmlúv pozemkov č. 2059/08a, vyhotoviteľ SLOVENSKÁ GEODETICKÁ SPOLOČNOSŤ s.r.o., Partizánska cesta 13, Banská Bystrica, autorizačne overený dňa 30.7.2008, na GP označené ako:

- diel R1, o výmere 70 m<sup>2</sup>, označený ako časť pozemku parc.čís. 1070/1
- diel D2, o výmere 2815 m<sup>2</sup>, označený ako časť pozemku parc.čís. 1073/1
- diel R3, o výmere 956 m<sup>2</sup>, označený ako časť pozemku parc.čís. 1073/1
- diel D4, o výmere 243 m<sup>2</sup>, označený ako časť pozemku parc.čís. 1073/1
- diel D5, o výmere 350 m<sup>2</sup>, označený ako časť pozemku parc.čís. 1073/1
- diel R6, o výmere 508 m<sup>2</sup>, označený ako časť pozemku parc.čís. 1073/5
- diel R7, o výmere 644 m<sup>2</sup>, označený ako časť pozemku parc.čís. 1073/11

v ďalšom spoločne iba ako "predmetné pozemky".

2. Nájomca sa zaväzuje predmet nájmu využívať pri výstavbe objektov :

R1	- p.č. 1070/1	-	<u>SO 501 – Cestná kanalizácia</u>
D2	- p.č. 1073/1	-	<u>SO 101 – Rýchlostná cesta R1 km 0,000-12,640</u>
R3	- p.č. 1073/1	-	<u>SO 501 – Cestná kanalizácia</u>
D4	- p.č. 1073/1	-	<u>SO 652– Preložka DOK v km 1,170</u>
D4	- p.č. 1073/1	-	<u>SO 653 – Preložka diaľkového kábla v km 1,160</u>
D5	- p.č. 1073/1	-	<u>SO 692</u>
R6	- p.č. 1073/5	-	<u>SO 501 – Cestná kanalizácia</u>
R7	- p.č. 1073/11	-	<u>SO 501 – Cestná kanalizácia</u>

## Článok III Doba nájmu

1. Zmluva o nájme sa uzatvára na dobu určitú podľa harmonogramu dodaného zhotoviteľom stavby na diely D2,D4,D5

- dočasný nájom v termíne od 27.08.2009 do 26.09.2011

R1,R3,R6,R7

- ročný nájom v termíne od 27.08.2009 do 26.08.2010

2. Prenajímateľ je oprávnený zmluvu písomne vypovedať pred uplynutím doby nájmu ak :

- dôjde k omeškaniu úhrady nájomného o viac ako 3 mesiace po stanovenej lehote
- nájomca nevyužíva predmet nájmu na dohodnutý účel
- nájomca užíva pozemok v rozpore so zmluvou

3. Nájomca je oprávnený zmluvu písomne vypovedať pred uplynutím doby nájmu ak účel nájmu pominul.

4. Výpovedná lehota je pre obidve zmluvné strany trojmesačná a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení písomnej výpovede druhou zmluvnou stranou.

#### Článok IV Výška nájomného

1. Náhrada za užívanie pozemkov uvedených v článku II. tejto zmluvy je určená v súlade s vyhláškou MS SR č.492/2004 Z.z., kde hodnota ročného nájmu je určená podľa znaleckého posudku na stanovenie všeobecnej hodnoty nájmu č. 2/2009, ktorý vyhotovil spracovateľ – znalec : Peter Martiška, Akademická ulica č. 8, 949 01 Nitra, evid. číslo znalca: 912207, na sumu **1,49EUR za 1m<sup>2</sup>/rok**

Výška nájomného pre jednotlivé diely predstavuje:

Za diel <b>D2</b>		spolu výmera prenajímanej plochy <b>2815 m<sup>2</sup></b>
V termíne :	od 27.08.2009 do 26.09.2011	<b>8738,23 - € ( 25 mesiacov )</b>
Za diel <b>D4</b>		spolu výmera prenajímanej plochy <b>243 m<sup>2</sup></b>
V termíne :	od 27.08.2009 do 26.09.2011	<b>754,31 - € ( 25 mesiacov )</b>
Za diel <b>D5</b>		spolu výmera prenajímanej plochy <b>350 m<sup>2</sup></b>
V termíne :	od 27.08.2009 do 26.09.2011	<b>1086,46 - € ( 25 mesiacov )</b>
Za diel <b>R1</b>		spolu výmera prenajímanej plochy <b>70 m<sup>2</sup></b>
V termíne :	od 27.08.2009 do 26.08.2010	<b>104,30 - € ( 12 mesiacov )</b>
Za diel <b>R3</b>		spolu výmera prenajímanej plochy <b>956 m<sup>2</sup></b>
V termíne :	od 27.08.2009 do 26.08.2010	<b>1424,44 - € ( 12 mesiacov )</b>
Za diel <b>R6</b>		spolu výmera prenajímanej plochy <b>508 m<sup>2</sup></b>
V termíne :	od 27.08.2009 do 26.08.2010	<b>756,92 - € ( 12 mesiacov )</b>
Za diel <b>R7</b>		spolu výmera prenajímanej plochy <b>644 m<sup>2</sup></b>
V termíne :	od 27.08.2009 do 26.08.2010	<b>959,56 - € ( 12 mesiacov )</b>

Celková výška nájomného za celú dobu nájmu je teda **13.824,22EUR**  
(slovom: trinásťtisícosemstodvadsaťštyri eur a dvadsaťdva centov)

2. Nájomca poukáže dohodnutú náhradu ako jednorazové plnenie za dočasné užívanie predmetných pozemkov za obdobia uvedené v článku III tejto zmluvy prenajímateľovi do **90 dní** odo dňa protokolárneho prevzatia obojstranne podpísanej nájomnej zmluvy nájomcom.
3. V prípade ak sa doba nájmu skončí skôr v zmysle článku III. tejto zmluvy, prenajímateľ vráti alikvotnú časť nájomného nájomcovi. V prípade predĺženia nájomného vzťahu v zmysle článku III. uhradí prenajímateľovi nájomné zodpovedajúce tejto dobe na základe dodatku k tejto zmluve.

#### Článok V.

##### Vzájomné práva a povinnosti zmluvných strán

1. Nájomca je povinný užívať predmet nájmu v súlade s Občianskym zákonníkom, ako aj v súlade s touto zmluvou, na dohodnutý účel a podľa platného stavebného povolenia.
2. Nakoľko nájomca poveril realizáciou vyššie uvedenej rýchlostnej komunikácie tretiu osobu, oprávnenie k vstupu sa vzťahuje tiež na hlavného dodávateľa: Granvia Construction,s.r.o., IČO: 44 489 447, ktorá je členom stavebnej skupiny Eurovia CS a taktiež na jeho subdodávateľov.
3. Po ukončení výstavby nájomca uvedie predmet nájmu do pôvodného stavu.
4. Zmluvné strany prehlasujú, že pred podpisom tejto zmluvy bol prenajímateľ informovaný v zmysle § 10 ods.1 zákona č. 428/2002 Z.z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov o spracúvaní osobných údajov v plnom rozsahu na účel uzatvorenia tejto zmluvy pre nájomcu uvedeného v tejto zmluve, ako aj pre spoločnosť, ktorá zabezpečuje uzatváranie nájomných zmlúv na základe plnej moci, a to na dobu do skončenia vysporiadania a následne počas doby, po ktorú je nájomca povinný tento doklad archivovať. Po uplynutí stanovenej doby budú údaje podľa osobitného zákona likvidované.

#### Článok VI.

##### Záverečné ustanovenia

1. Túto zmluvu je možné meniť, alebo dopĺňať len so vzájomným súhlasom oboch zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnky musia mať písomnú formu a musia byť vo forme číslovaných dodatkov.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že ich záväzkový vzťah vyplývajúci zo zmluvy sa spravuje Občianskym zákonníkom, pokiaľ niektoré jeho ustanovenia nie sú upravené inak.
3. Zmluvné strany berú na vedomie, že právne účinky tejto zmluvy sú v zmysle §47a zákona č.

40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov, v nadväznosti na §5a zákona č. 211/2000 Z.z. v platnom znení, podmienené aj jej zverejnením v centrálnom registri zmlúv. Zmluvné strany zároveň prehlasujú, že súhlasia so zverejnením tejto zmluvy v centrálnom registri zmlúv.

4. Nájomná zmluva je platná po jej podpise obidvoma zmluvnými stranami a účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia.
5. Ak by zmluva nebola zverejnená do 3 mesiacov od jej uzavretia, ako je uvedené v článku VI bod 3 a 4 tejto zmluvy, tak platí, že v zmysle §47a zákona č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov k uzavretiu zmluvy nedošlo.
6. Táto zmluva sa môže meniť a dopĺňať len na základe písomných dodatkov podpísaných oboma zmluvnými stranami.
7. Táto zmluva je vyhotovená v 4 vyhotoveniach, z toho 3 vyhotovenia pre nájomcu a 1 vyhotovenie pre prenajímateľa.
8. Účastníci tejto zmluvy vyhlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpísom prečítali a jej obsahu porozumeli, ďalej že bola uzavretá na základe ich pravej a slobodnej vôle, určite, vážne, zrozumiteľne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojim podpisom.

V Nitre ..... dňa 30.12.2011

V Bratislave dňa 29.12.2011

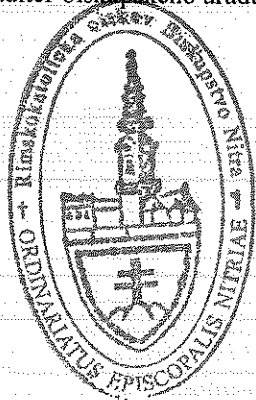
Prenajímateľ:

Nájomca:

SR - Ministerstvo dopravy,  
V Bratislave

Mons. ThDr. Štefan Vallo PhD  
riaditeľ biskupského úradu

Ing. Monika Nekolová  
na základe plnej moci



Národná diaľničná spoločnosť, a. s.  
Mlynské Nivy 45  
821 09 BRATISLAVA  
- 110 -